

ROMA, 20.—Séñtant había publicado noticias de haberse producido en Córcega alteraciones de orden público. Ahora añade que en algunas localidades se han desarrollado violentos combates entre la población civil y las tropas francesas.—(EFE).

La Coruña.—Año XXIV.—Núm. 6.434

VIERNES, 21 DE JUNIO DE 1940

Avenida de Rubine, 10. Teléfonos: Redacción, 1477-1594; Admón., 1542

# EL GOBIERNO FRANCÉS CAMBIA DE RESIDENCIA

## BURDEOS, CIUDAD ABIERTA LAS CAUSAS DE LA DERROTA

### ITALIA RECIBE LA PETICION FRANCESA DE ARMISTICIO

**BURDEOS, 20.**—El mariscal Pétain ha anunciado al alcalde de Burdeos que a partir de las tres de la tarde de hoy, día 20, Burdeos deberá ser considerada ciudad abierta, para evitar destrucciones inútiles.—(EFE).

**BURDEOS, 20.**—El Gobierno francés hizo público su propósito de abandonar esta ciudad, con el fin de que se la considere ciudad abierta.—(EFE).

**BURDEOS, 20.**—El Consejo de ministros se reunió esta mañana a las nueve, bajo la presidencia de M. Lebrun. El Consejo de ministros terminó a las diez y media.—(EFE).

**ROMA, 20.**—El Gobierno francés acaba de solicitar del Gobierno italiano que le comunique las condiciones para un armisticio.—(EFE).

**BURDEOS, 20.**—El Gobierno francés designó, como ya se sabe, sus plenipotenciarios cerca del Gobierno del Reich para negociar las condiciones del armisticio. Estas negociaciones se llevarán conjuntamente con Alemania e Italia. Los plenipotenciarios franceses son tres militares, un marino y un diplomático, este último es M. Noel, que representó a Francia como embajador en Praga y en Varsovia.—(EFE).

Francia tenía ahora menos amigos, pocos hijos, pocos aliados y muy pocas armas

### ALOCUCION DEL MARISCAL PETAIN

**BURDEOS, 20.**—El jefe del Gobierno francés, mariscal Pétain, ha hecho hoy por la radio la siguiente declaración:

«Franceses! He pedido a nuestros adversarios que pongan fin a las hostilidades. El Gobierno designó ayer los plenipotenciarios encargados de recibir sus condiciones. He tomado esta decisión, dura para el corazón de un soldado, porque la situación militar la imponía. Esperábamos poder resistir en la línea del Somme al Aisne. Weingand había reagrupado nuestras fuerzas con este fin, y su nombre sólo era un presagio de victoria. Sin embargo, esta línea cedió bajo la presión enemiga, y obligó a nuestras tropas a retirarse.



Desde el día 18 la petición de armisticio se hacía inevitable. El reves es ha sorprendido; es acordábalas del 14 al 15, y os preguntábalas las razones de lo ocurrido ahora. Voy a decoselas.

El 1 de mayo de 1917 teníamos más de 3.280.000 hombres en armas, a pesar de haber pasado tres años de combates mortíferos. En la víspera de la batalla actual contábamos con 500.000 hombres menos. En mayo de 1918 teníamos 85 divisiones británicas, mientras que en mayo de 1940 sólo disponíamos de 10. En 1918 teníamos a nuestro lado 58 divisiones italianas y 42 norteamericanas; pero la inferioridad de nuestro material ha sido mayor aún que la de nuestros efectivos. La aviación francesa ha librado combates en proporción de uno contra seis. Me os fuertes que hace veintidos años, teníamos también menos amigos, muy pocos hijos, muy pocos aliados, muy pocas armas. He ahí las causas de nuestra derrota.

El pueblo francés no discutirá el fracaso. Todos los pueblos han conocido de todo: triunfos y reveses, y según el modo en que reaccionan, saben mostrarse débiles o fuertes. Sacaremos una lección de esta batalla perdida. Después de la victoria de 1918 el espíritu de abandono fácil triunfó sobre el sacrificio; presentamos más reivindicaciones que servicios; desamamos ahorrarnos el esfuerzo y hoy nos encontramos con mal humor.

Estuve con vosotros en los días de gloria; hoy soy jefe del Gobierno, y seguiré con vosotros en los días sombríos. Pongos a mi lado. El combate sigue siendo el mismo. Se trata de Francia y de sus hijos.—(EFE).

## Cuatro millones de ingleses bajo las armas

### Han sido movilizados otros cuatro reemplazos

**LONDRES, 20.**—Las Cámaras de los Lores y de los Comunes se han reunido esta tarde en sesión secreta. Asistieron gran número de miembros del Gobierno para tratar de los problemas de la defensa interior de Inglaterra. El primer ministro ha anunciado a la Cámara de los Comunes el deseo de que los proyectos de guerra del Ministerio de Aprovisionamientos sean discutidos en sesión secreta el jueves de la semana próxima.

En la sesión secreta de los Comunes se ha anunciado la movilización de otros cuatro reemplazos en Inglaterra. Se trata de los hombres nacidos en 1906, 1907, 1908 y 1909, los cuales deberán efectuar su presentación el próximo viernes. Con este llamamiento, el número total de hombres movilizados en Inglaterra se eleva a cuatro millones.—(EFE).

**LONDRES, 20.**—De fuente oficial inglesa se declara que en la noche última han volado sobre la Gran Bretaña más de cien aviones alemanes. El ataque ha sido el mayor de los efectuados hasta ahora. Fueron lanzadas gran número de bombas sobre diversos puntos del país. Los ataques fueron dirigidos especialmente contra los objetivos industriales. Han causado ciertos daños en algunas fábricas, pero en conjunto se declara que los daños no han sido pequeños en relación con el gran número de bombas que fueron lanzadas.

Las condiciones de las noticias facilitaron estos ataques e hicieron difícil a los británicos interceptarlos. Se anuncia también que los bombarderos ingleses contra aerodromos alemanes en Francia han dado muy buenos resultados.—(EFE).



La Delegada provincial de la Sección Femenina, Pilar Cerrato, en el momento de la inauguración del Curso Delegadas locales se celebra en Montrove. (Foto EL IDEAL GALLEGÓ).

## VISPERAS DE PAZ

Hoy, viernes, o mañana, sábado, cesarán las hostilidades en Francia. Esta era la opinión que corría en Alemania como consecuencia de la entrevista que ayer celebraron los plenipotenciarios franceses con los delegados alemanes para la aceptación de las condiciones del armisticio.

Los plenipotenciarios franceses—tres generales y un diplomático—acudieron al lugar fijado por los alemanes en un avión pintado de blanco; señal de paz que ha venido a sustituir a la simbólica paloma que los diplomáticos sacó del infame tratado de Versalles para ir a morir en la Sociedad de Naciones.

La Escuadra francesa ha recibido orden de concentrarse en los puertos franceses o argelinos, quien sabe si en cumplimiento de una de las condiciones del armisticio.

Igualmente las tropas francesas han comenzado el repliegue en la frontera de los Alpes, con lo cual quedará libre el paso de las tropas italianas al territorio francés.

No obstante, la guerra continúa y las divisiones motorizadas del Reich se dirigen hacia Burdeos, que ha sido bombardeado por la aviación, obligando al Gobierno francés a evacuar la ciudad y declararla "ciudad abierta".

### CAUSAS DE LA DERROTA DE FRANCIA

La falta de hijos, la escasez de aliados y el poco armamento, han sido las causas fundamentales del desastre. Estas fueron las trágicas palabras del Mariscal Pétain dirigidas ayer al pueblo francés.

Desde la victoria de 1918 el pueblo francés, empujado por el triunfo, ahogó el espíritu de sacrificio que le llevó a la victoria y se dedicó a gustar los placeres arruinando su fuerza moral. La consecuencia no se hizo esperar: sólo han bastado 22 años para caer en la más profunda humillación de la derrota.

Tremenda lección que nosotros los españoles debemos aprovechar. Hemos salido victoriosos de una guerra más terrible que la actual por sus efectos morales y materiales. Y ahí tenemos el camino que otro gran pueblo siguió y las consecuencias que ha sufrido.

La guerra es mala maestra de moral—son palabras de nuestro Cardenal Primateo en su Pastoral "Lecciones de la guerra y deberes de la paz"—pero cuando en el fondo de ella se debaten, como en la nuestra, las ideas fundamentales de nuestra civilización cristiana, y cuando

los errores y los crímenes más absurdos han llegado a triunfar por espacio de tres años en gran parte del territorio nacional, el daño inferido al pensamiento y a las costumbres del pueblo español habrá sido inmenso.

Es preciso reformar los costumbres individuales de cada uno de nosotros, igual hemos de hacer en el orden social. "Pero, para ello, hemos de darnos cuenta del estrago causado en nuestras costumbres por la guerra, aplicar los oportunos remedios para atajarlo y—esto es muy importante—no dejar que se corra a la nueva etapa de la restauración nacional".

Y si no lo hacemos, ahí tenemos el ejemplo.

Francia, al comenzar la batalla que le ha llevado a la derrota, tenía medio millón de hijos menos que en 1917. Francia clama ahora por los hijos que no nacieron. ¡Terrible e inexcusable justicia de tantos centenares de miles de hijos que no pudieron nacer!

Español y cristiano: Piensa en ello...

### OTRO GRAN BOMBARDEO EN INGLATERRA

Si el bombardeo de ayer fué grande, el de ayer fué mayor. Y, lo que es peor, Alemania ha anunciado que comenzará a ejercer represalias contra bombarderos que, según afirma, han realizado los ingleses contra poblaciones pacíficas del Reich.

Los verdaderos enemigos, los más encarnados adversarios de la contienda, se hallan ahora solos y frente a frente. La batalla que ahora va a comenzar promete ser más dura, más rencorosa, que las anteriores.

En ésta si que luchan ambos pueblos a vida o muerte empleando "los puños, los pies y los dientes", según frase empleada por Churchill no hace mucho tiempo.

En la lucha con Francia han existido ciertos miramientos caballerescos. En ésta... ¿quién no haya cuartel.

Inglaterra lo sabe, y prueba de ello es su propósito de evacuar centenares de miles de niños al Canadá, Australia y Nueva Zelanda. Niños que no volverán a sus hogares hasta el final de la guerra.

Por cierto, que en su alocución de ayer, el Mariscal Pétain dedica unas sobrias palabras a Inglaterra que vienen a ser respuesta serena y digna al discurso de Churchill: En 1917, Inglaterra tenía al servicio de Francia 35 Divisiones; en la batalla del Somme actual sólo había diez... Esta es la ayuda que Inglaterra prestó al pueblo francés en su batalla decisiva. V. V. V.

## La mitad de Francia, en poder del Reich

### En Alsacia y Lorena se libran aún violentos combates

**BERLIN, 20.**—Crónicas militar transmitida por la Agencia DNB:

"La tenaz resistencia de las tropas francesas cercadas en Alsacia y Lorena empezó ayer a decrecer. Las posibilidades de maniobrar han disminuido también para ellas a consecuencia de la ocupación de Epinal, Toul y Lutetville. Sin embargo, aún continúan los combates en la línea Maginot, cerca de Biederhofer.

Con la toma de Brést, toda la Bretaña ha caído en poder de las tropas alemanas que ocupan en la actualidad la mitad de Francia, aproximadamente.

El ataque de nuestra aviación sobre la fábrica de hidrógenos de Billingham, en Inglaterra, de gran importancia para la industria de armamento, y el éxito de los bombarderos contra los depósitos de gasolina de Hüll, constituyen las dos notas más destacadas de la jornada última. El centro de la costa oriental inglesa ha pasado, pues, a ser teatro de la guerra."—(EFE).

**BURDEOS, 20.**—La Agencia Havas facilita la siguiente crónica:

"Las tropas alemanas bordean el Loire en toda su extensión. Al Sur de Nantes han realizado una progresión relativamente débil, unos 25 kilómetros, y han penetrado en la región de Gannal después de ocupar la confluencia del Cher. Anoche pitaron en Lyon por el Norte y esta mañana se encontraban en la región de Turare y a 15 kilómetros al Sur de la ciudad. Además, bordearon el Ródano hasta Vellagardé.

Las fuerzas francesas procedentes de la línea Maginot libran violentos combates en Alsacia y Lorena.

El ejército de los Alpes no ha sido atacado aún por los italianos."—(EFE).

### Roosevelt designa nuevos ministros

Trata de formar un Gobierno de coalición

**WASHINGTON, 20.**—El presidente Roosevelt realiza gestiones para la formación de un Gobierno de coalición.

Hoy ha sometido al Senado el nombramiento del coronel Koux para el puesto de secretario de la Marina, y el de Stimson para el cargo de secretario de Guerra.—(EFE).

**NEW YORK, 20.**—Tres mil estudiantes de la Universidad de Harvard silbaron a uno de sus compañeros que pronunció un discurso, en el que abogó por la entrada de los Estados Unidos en la guerra. En cambio aplaudieron calurosamente a otro, que rechazó la idea de una intervención en la guerra europea. La última guerra—añadió—ha sido preparada por las potencias occidentales y ahora es demasiado tarde para ayudarlas.—(EFE).

## Editorial Celta, S. A. Propietaria de EL IDEAL GALLEGÓ

De acuerdo con los Estatutos sociales, se convoca a junta general ordinaria de accionistas para el día 22 de junio en curso, a las doce de la mañana, en primera convocatoria, y a las doce y media, en segunda, en el domicilio social, Rubine, núm. 10.

Se recuerda a los señores accionistas que es indispensable para asistir a dicho acto, recoger la correspondiente tarjeta en las oficinas de EL IDEAL GALLEGÓ, todos los días laborables, de once a una de la mañana.

El Presidente del Consejo de Administración, FRANCISCO HERRERA ORIA.

más, bordearon el Ródano hasta Vellagardé.

Las fuerzas francesas procedentes de la línea Maginot libran violentos combates en Alsacia y Lorena.

El ejército de los Alpes no ha sido atacado aún por los italianos."—(EFE).

## Roosevelt designa nuevos ministros

### Trata de formar un Gobierno de coalición

**WASHINGTON, 20.**—El presidente Roosevelt realiza gestiones para la formación de un Gobierno de coalición.

Hoy ha sometido al Senado el nombramiento del coronel Koux para el puesto de secretario de la Marina, y el de Stimson para el cargo de secretario de Guerra.—(EFE).

**NEW YORK, 20.**—Tres mil estudiantes de la Universidad de Harvard silbaron a uno de sus compañeros que pronunció un discurso, en el que abogó por la entrada de los Estados Unidos en la guerra. En cambio aplaudieron calurosamente a otro, que rechazó la idea de una intervención en la guerra europea. La última guerra—añadió—ha sido preparada por las potencias occidentales y ahora es demasiado tarde para ayudarlas.—(EFE).

## Editorial Celta, S. A. Propietaria de EL IDEAL GALLEGÓ

De acuerdo con los Estatutos sociales, se convoca a junta general ordinaria de accionistas para el día 22 de junio en curso, a las doce de la mañana, en primera convocatoria, y a las doce y media, en segunda, en el domicilio social, Rubine, núm. 10.

Se recuerda a los señores accionistas que es indispensable para asistir a dicho acto, recoger la correspondiente tarjeta en las oficinas de EL IDEAL GALLEGÓ, todos los días laborables, de once a una de la mañana.

El Presidente del Consejo de Administración, FRANCISCO HERRERA ORIA.

## La base de Tolón no se rendirá

### Según se anuncia en una proclama

**LONDRES, 20.**—Según la radio francesa, el vicealmirante jefe de la base naval de Tolón ha publicado una proclama en la que anuncia que Tolón será defendido por todos los medios en el caso de ser atacado por las fuerzas del Reich.—(EFE).

BUENOS DIAS
En estos días de la Semana de la Madre cristiana, una de las más activas de la Acción Católica...

En estos tiempos agitados y convulsos, más que en ninguna otra ocasión, es necesario ponderar las viejas y puras cualidades de la madre cristiana...

CLAUSURA DEL GOBIERNO CIVIL

Don José Mariño, de Santiago, 500 pesetas de multa, por declaración falsa de su patrimonio...

Juventud de A. C. de Pontevedra

PONTEVEDRA, 20.—Continúan los ejercicios espirituales organizados por la Juventud Masculina de Acción Católica...

Acuerdos de la Federación Española de Fútbol

MADRID, 20.—En reunión celebrada por la Federación Española de Fútbol se adoptaron las siguientes resoluciones...

El Angel de la Guarda

Una cariñativa familia que modestamente oculta su pobreza, consiguió ayer una espléndida comida a más de cien niños de los que a diario reciben el alimento del mediador en los Comedores de esta Institución...

La Semana de la Madre Cristiana

Programa para mañana.—Fiesta eucarística a las diez de la tarde en la iglesia de Santa María. A las nueve de la noche, conferencia en el Instituto a cargo del R. Padre Alfonso María de Escobar...

LA VIDA EN LA CORUÑA

LA CORUÑA JUGARÁ DOS PARTIDOS DE PROMOCIÓN CON EL COMPOSTELA
En virtud de acuerdo de la Federación Gallega de Fútbol...

EL TORNEO DE MODESTOS
Se fue a los delegados de los clubs que intervienen en el campeonato local de fútbol...

DEPORTES

El equipo titular, con la excepción de Chacón, sale hoy, en el tren correo, con dirección a León...

NAUFRAGOS FINLANDESES

Fueron salvados a la altura de Finisterre
VIGO, 20.—A las doce de la noche llegó a la Ribera del Berbés una pareja de buques pesqueros...

CASINO DE LA CORUÑA

Próxima a comenzar las fiestas veraniegas en el Parque de esta Sociedad, y siendo indispensable proveer del carnet correspondiente...

ESPECTACULOS

JOFRE, de El Ferrol del Caudillo ALIAS "HUMARADA"
Mañana: HORIZONTES DE GLORIA

MUTILADOS

El ortopédico URÍA, Ex-Jefe de los Talleres de Prótesis del Instituto de Reducción de Oza, especializado en el Instituto Rizzoli de Bolonia...

CUPÓN DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado el número treinta y ocho.

LA VIDA EN LA CORUÑA

LAUREANO BOTANA BLANCO, de San Roque de Atutza 25, herida, por mordedura de perro, en ambas manos...

FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS JONS

Se recuerda a las cumplidoras del servicio social, la obligación que tienen de postular, para lo cual deberán pasar a apuntarse para la postulación del sábado día 22...

COMANDANCIA DE MARINA PRESENTACIONES

Se avisa a Juan Bautista Lista Cousillas, pase por las oficinas de secretario de esta Comandancia para un asunto de interés.

EL PUERTO

Entraron: buque pesquero francés "Rosetta", entró a las tres y cuarto de la tarde, procedente de Lorent...

PARTO TRIPLE

SORIA 20.—Ha dado a luz tres niñas, en Fuencaliente de Medina, la esposa del excombatiente Jesús del Pinar...

MADRES: ALIMENTAD VUESTROS HIJOS CON "FOSFATINA CORSO"

EN MADRID

casa nueva, terminada 1940, renta contribución veinte años, renta 47.200 pesetas, precio 550.000 pias. Sr. Clonera. Unión, 10. Madrid. Intermedarios abstenerse.

SARNA
La palabra preocupa, pero la enfermedad ya no tiene importancia porque el PIRETRINOL la hace desaparecer con rapidez y facilidad.

Dolores y malestar... Cafiaspirina el remedio soberano. Advertisement for Bayer Aspirin with a portrait of a woman.

El Ayuntamiento contrató la banda de música de Infantería, para los conciertos de verano

Se concedió licencia de obras a don José, doña María y don Jorge Juan Carreras-Pradas...

INAGURACIÓN DEL CURSO PARA DELEGADAS LOCALES DE LA SECCIÓN FEMENINA DE FALANGE

Con asistencia de las Autoridades y de las Jerarquías de Falange, Española y Tradicionalista...

EL SEÑOR DON MIGUEL PENA FERNANDEZ

Policia del Cuerpo de Policía Armada y Tráfico de esta capital. Falleció en el día de ayer a los 29 años de edad.

EL SEÑOR D. RAFAEL NAVARRO INFANTE

FOTOGRAFADOR DE EL IDEAL GALLEGU. FALLECIO EL DIA DE AYER, LOS 61 AÑOS DE EDAD.

ANIVERSARIOS DEL SEÑOR D. RAMIRO BERNARDEZ DIEGUEZ Y DE SU ESPOSA DOÑA DOLORES VA PENA GOMEZ

QUE FALLECIERON CRISTIANAMENTE EN ESTA CIUDAD EL 24 DE ENERO DE 1932 Y EL 22 DE JUNIO DE 1936, RESPECTIVAMENTE.

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR D. ERNESTO DE LLANO LAMAS

QUE FALLECIO EN LA CORUÑA EL 29 DE JUNIO DE 1930. DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR D. EMILIANO MOSCOSO Tasende

QUE FALLECIO EN LISABOES (GULLEREDO), EL 21 DE JUNIO DE 1938.

COMBATIENTES Y DE PROPAGANDA, Y DE LAS JERARQUÍAS DE FALANGE, ESPAÑOLA Y TRADICIONALISTA

La Delegada provincial de la S. F. dio lectura al discurso que la Delegada nacional Pilar Primo de Rivera había pronunciado en el Cuarto Comandante...

Ultimas noticias

ROMA, 20.—Según anuncia la Agencia Stefani, el Gobierno francés ha llegado a Biarritz. (EFE).

Joe Louis retendió su título de campeón mundial

Venció a Godoy por k. o. técnico
NUEVA YORK, 21.—En el Yankee Stadium de esta ciudad se celebró en la noche de hoy el combate de boxeo para disputar el campeonato mundial de todas las categorías...

Entró ayer en el puerto un "bou" francés

A las tres y cuarto de la tarde de ayer entró en este puerto el bou de nacionalidad francesa, "Rosetta", y quedó fondeado en bahía, frente al Club Náutico...

Regimen Interior del Cursillo

Las 39 cursillistas residirán en régimen de Internado en una quinta en Montrove, rodeada de un amplio parque de pinar...

Regimiento Mixto de Ingenieros núm. 8

Este Regimiento necesita adquirir en las condiciones que se indican, los efectos que se relacionan a continuación...

COLEGIO DEQUIDI LEGALMENTE RECONOCIDO

Los exámenes de Ingreso, para los alumnos que lo tienen solicitado en este Centro, darán comienzo el sábado, 22, a las nueve de la mañana.

ANUNCIOS BREVES

ALQUILERES
SE ALQUILAN, acabados de construir, un primer piso con ascensor, con cuatro dormitorios, sala, comedor, cocina, baño, termo agua, cuarto de baño completo...

Ultimas noticias

ROMA, 20.—El Rey Emperador de Italia, que ha salido de la zona de operaciones con este objeto, ha recibido en un lugar que no ha sido mencionado, al embajador de la Unión Soviética, Gorokhin...

CIUDAD DEL VATICANO, 20.—Con el embajador de Bélgica, son cuatro los representantes diplomáticos acogidos cerca de la Santa Sede...

Ante una multitud expectante, dio comienzo el combate

La pelea comenzó ni velada, destacando la bravura del chileno y la seriedad de Joe Louis...

DISPUTACION PROVINCIAL

Habiendo acordado la Comisión Gestora de esta Presidencia que el cobro de las Cédulas personales, correspondientes al ejercicio de 1940...

Un jabón finos no es un lujo

El Jabón Richelet, preparado por un célebre especialista de la piel, es absolutamente seguro para suprimir granitos, arrugas, puntos negros, rojeces, pecas y brillo grasiento...

¿Por qué, pues, usar todavía jabones cáusticos e irritantes que resecan y envejecen la piel?

Enseñando, señora, y cuando note su eficacia, compre la pastilla grande de 1,80 (timbre aparte).

OSBORNE'S TONIC-APERITIVO ANIRVAL
LABORATORIO RICHELET - SAN SEBASTIAN
Advertisement for Osborne's Tonic with a portrait of a woman and a product image.

# LAS NEGOCIACIONES DE PAZ GERMANO-FRANCESAS

## El vagón histórico y el monumento conmemorativo del triunfo francés serán trasladados a Berlín

### BOSQUE DE COMPIEGNE, 21.—

Oficialmente se transmite la siguiente información: "Hoy, día 21 de junio, a las 15 horas y 30 minutos, el Führer alemán y jefe supremo de las fuerzas armadas de Reich, ha recibido a la delegación francesa para entregar las condiciones del armisticio. Asistieron al acto los comandantes en jefe de las diferentes armas, jefes del Alto Mando, el ministro de Asuntos Exteriores del Reich y el lugariente del Führer en la jefatura del partido nacional-socialista.

La delegación francesa está integrada por el general Hutzinger, miembro del Consejo Supremo de Guerra de Francia; el general de aviación Bergelet, el viceministro Ledue y el embajador Noe.

El solemne acto de la entrega por el Führer alemán, ha tenido lugar en el bosque de Compiègne, en el mismo coche salón, en el que el mariscal Foch dotó el 11 de noviembre de 1918, en circunstancias desastrosas, dirigiéndose a los emisarios alemanes, las condiciones francesas para un armisticio. El acto de hoy ha reparado la injusticia cometida copara el honor de las armas alemanas. La solemnidad del acto de hoy, contra un adversario derrotado en circunstancias honrosas, ha contrastado patéticamente con el monumento que aparece levantado en este lugar, exponente de un odio eterno. En este lugar mismo, hace 22 años, el reneco francés insultó al invitado ejército alemán.

Encargado por el Führer, el jefe del Alto Mando del ejército alemán, general Keitel, dió lectura al siguiente preámbulo:

"Por encargo del Führer y jefe supremo de las fuerzas alemanas, les comunico lo siguiente. Comandante de las promesas dadas por el presidente de los Estados Unidos, Wilson, al Reich alemán, promesas confirmadas por las potencias aliadas, el ejército alemán depuso las armas en noviembre de 1918. Así se puso término a una guerra que ambos desearon el pueblo alemán y su Gobierno, y en el curso de la cual no obstante su definitiva superioridad, los adversarios no lograron derrotar definitivamente a los ejércitos alemanes de tierra, mar y aire. Sin embargo, ya en el momento de establecer los contactos con la delegación alemana para negociar el armisticio, comenzaron a incumplirse aquellas promesas solemnes hechas. El 11 de noviembre de 1918 comenzó una época de sufrimiento y dolor para el pueblo alemán. Marca esta fecha una jornada en que comenzaba la deshonra, la humillación y los sufrimientos morales y materiales en tan gran escala como jamás se recuerde sobrelevadas por ningún pueblo. El continuo incumplimiento de la palabra empeñada y el perjuicio contra un pueblo, que después de una heroica resistencia de más de cuatro años, sólo tuvo la responsabilidad única de haber sido débil, dando crédito a las promesas de unos estadistas demócratas.

El 3 de septiembre de 1939, veintidós años después de estallar la guerra mundial, Inglaterra y Francia volvieron, sin motivo alguno, a declarar la guerra a Alemania. Pero ahora han decidido las armas, Francia está vencida y el Gobierno francés ha rogado al Gobierno del Reich que le dé a conocer las condiciones que impone Alemania para llegar a un armisticio. Y para entregar estas condiciones fue elegido el bosque histórico de Compiègne, y así borrar con este acto de hoy un recuerdo que para la Historia de Francia no ha constituido ninguna página de gloria y que para el pueblo alemán significa la más profunda vergüenza de todos los tiempos.

Después de una resistencia heroica, Francia ha sido vencida y se ha demorinado tras una serie interminable de sangrientas batallas. Alemania no tiene, sin embargo, el propósito de imponer condiciones para el armisticio o iniciar negociaciones a tal fin con carácter insultante para un adversario tan valiente. La finalidad de las exigencias alemanas son las siguientes. (Las publicamos en otro lugar).

Después de la lectura de este preámbulo, el Führer abandonó el lugar de las negociaciones, a los acordes del Himno alemán".—(EFE).

### COMPIEGNE 21.—Después de que

el Führer habla abandonado el bosque de Compiègne y que el general Keitel expuso las condiciones de capitulación a los enviados franceses, éstos se retiraron a deliberar a la Usda de campaña que con esta intención les había sido preparada.

Las deliberaciones de los plenipotenciarios franceses comenzaron a las 16.25. Como ya se anunció, los representantes franceses se reunieron en comunicación telefónica, radiotelegráfica y por teletipo con el Gobierno de Burdeos.

A las 18.10 se pusieron nuevamente en contacto con el representante del Führer y comandante en jefe del Ejército, general Keitel.

Las negociaciones continuaban a la hora de ser recibido este despacho.—(EFE).

### BOSQUE DE COMPIEGNE, 21.—El

general Keitel, jefe del Alto Mando Supremo alemán, ha dado lectura a las condiciones del armisticio, en el mismo lugar y en el mismo vagón en que se firmó el armisticio de 1918, pero en un ambiente completamente más digno, sin humillar al adversario vencido. Varios piquetes de fuerzas alemanas hacían guardia en los cruces de las carreteras del bosque de Compiègne y cerca de Compiègne, rodeaban el lugar de la histórica entrevista. A la derecha del camino que conduce al lugar del armisticio de 1918 y de, de 1940 se levanta una espaciosa tienda de campaña destinada a albergar a los delegados franceses. La instalación es sencilla, pero cómoda. Un calendario marca la fecha histórica del 21 de junio de 1940. El monumento al armisticio del 11 de noviembre de 1918 está cubierto con la bandera de guerra de Reich. En el camino que lleva al histórico vagón se encuentra una compañía de honor compuesta por dos pelotones del ejército de tierra y uno de aviación. En medio del lugar hay dos vías férreas, ante las cuales puede verse la lápida conmemorativa que tiene la siguiente inscripción: "Aquí se cumplió el 11 de noviembre de 1918 el criminal orgullo del Reich alemán, vencido por los pueblos libres, a los que había pretendido suyojar". El estandarte del Führer ondea ahora encima de la lápida. A la derecha, en el mismo lugar que en 1918 se encuentran los ejércitos europeos. En el centro hay una gran bandera, enmarcada y adornada con el emblema del Reich.

En la segunda vía, una lápida indica el lugar donde se encontraba en 1918 el vagón de los plenipotenciarios alemanes. En este lado se encuentra también la estatua del mariscal Foch, y en el mismo lugar donde estaba este vagón se colocaron los representantes de la Prensa alemana y extranjera, mientras que los generales, almirantes y huéspedes de honor y del Partido esperaban al Führer delante del vagón. Entre ellos se encontraba el jefe de la S. S. Himmler, el ministro Lamer, el jefe de Prensa del Reich doctor Dietrich, el reichsheiter Bertram, el general Sodi, el general Bodschatz, los ayudantes personales y militares del Führer y el general Glaise Horsteman.

Poco antes de las tres, la Compañía de honor se puso en guardia. A las 3.15 llegó al lugar del monumento el Führer, que fué recibido por el mariscal Goering, el almirante Raeder, los generales Von Brauschitch y Keitel y el ministro de Asuntos Exteriores, Von Ribbentrop, a quienes acompañaban el lugarteniente de Hitler, Rodolfo Hess. En compañía de todos ellos, el Führer revisó las tropas que le rindieron honores. Después se acercó a la lápida conmemorativa del armisticio de 1918 y subió al coche salón con su séquito. "Minutos más tarde hizo su aparición la delegación de plenipotenciarios franceses que el Jueves había atravesado los puentes avanzados alemanes y había sido conducida a Compiègne por el general Tippelskirch, jefe del Cuartel General del Ejército del Reich. Los plenipotenciarios pasaron la noche en París y esta mañana fueron acompañados hasta el bosque por el teniente coronel Thomas, jefe también del Cuartel General del Führer. La compañía de honor, con bandera pero sin música, daba guardia de honor. El general Hutzinger se detuvo un momento pensativo an-

# EL ARMISTICIO DE 1918

Es interesante evocar en blanco. Un oficial francés se acompañó del almirante Wemyss, de dos jefes de Estado Mayor, del almirante Hope y del general Weygand, recibe a los plenipotenciarios alemanes. Los poderes de éstos están en regla; ostentan la firma del Príncipe Max de Baden, Canciller alemán. Y las conversaciones comienzan.

Los parlamentarios alemanes eran: el ministro Erberger, el general Winterfeld, el conde Oberndorff, el capitán de navío Vanselow, varios oficiales de Estado Mayor y dos expertos financieros. Llegados al pueblo, los comisionados transbordaron a varios coches franceses y, después de una cena frugal en Hombières, llegaron, a las 3 de la madrugada, a Tergnier, donde un tren especial les aguardaba.

El general Weygand, entonces colaborador esencial que han solicitado el armisticio se presentará en la carretera, de La Capelle desde las 8. Tómense inmediatamente todas las disposiciones para facilitarles su entrada en las líneas francesas.

A las diez de la noche se presentaron los emisarios en las primeras líneas franco-alemanas. Los centinelas recibieron el orden de cesar el fuego. El tren de Foch dispone de un coche salón y de un coche despacho, con una mesa central. En este última en cabeza una bandera mo-

subió al primer coche y la caravana se dirigió al pueblo de La Capelle, donde era esperada.

El tren de los parlamentarios alemanes, detenido entre los árboles del bosque de Re. A unos 200 metros se distingue el tren del mariscal Foch. Llegado allí la víspera, en compañía del almirante Wemyss, primer Lord del Mar y plenipotenciario británico.

El tren de Foch dispone de un coche salón y de un coche despacho, con una mesa central. En este última en cabeza una bandera mo-

El 10, poco después de las siete de la tarde, llegaba la

aceptación, sin reservas, del gobierno alemán. Y al propio tiempo se tenía noticia de grandes acontecimientos: la abdicación del Kaiser, la renuncia del Kronprinz y la proclamación de la República en Múnich.

El 11 de noviembre, a las cinco y diez minutos de la mañana, los dos plenipotenciarios aliados y los cuatro alemanes, estampaban sus firmas sobre el histórico documento que consagraba la victoria de los aliados. Y a las 11 de la mañana, el fuego cesaba en todo el frente occidental, desde el mar del Norte a la frontera suiza.

Foch partió inmediatamente después de la firma con dirección a París, y a su llegada, en las primeras horas de la mañana, mostró el documento al jefe del Gobierno y ministro de la Guerra, Clemenceau. Ambos se trasladaron acto seguido al Eliseo para entregárselo al presidente de la República, Raymond Poincaré.

Por último, a las once de la mañana, la firma del armisticio fué anunciada por el cañón y las campanas. Y París se cubrió de banderas y el jabón estremeó los ámbitos de Francia entera...

# LOS FRANCESES RESISTEN TENAZMENTE EN LA LINEA MAGINOT

## Lotería Nacional

MADRID, 21.—En el sorteo celebrado esta mañana resultaron premiados los siguientes números:

37.812	150.000 ptas.	Madrid
22.238	90.000 "	Barcelona, Alicante, Sevilla, Gijón, Madrid, Sevilla
6.103	70.000 "	Barcelona, Madrid, Sevilla
32.034	40.000 "	Barcelona, Madrid, Sevilla

Premiados con 3.000 pesetas.— 13.523, 34.273, 26.373, 31.052, 10.551, 21.496, 30.787, 33.616, 12.251, 31.211, 26.276, 31.795, 39.510, 21.499, 35.788, 20.094, 33.912, 11.506, 37.395, 9.577.—(CIFRA).

## Selecciones tanques completamente nuevos han pasado a poder de las tropas del Reich

BERLIN, 21.—Comunicado oficial: "Continúan desarrollándose metódicamente los movimientos de nuestras tropas para la ocupación de Normandía, Bretaña y la región comprendida entre el estuario del Loire y el valle del Ródano. Los destacamentos que avanzaban por Borgoña han tomado Lyon. Otras fuerzas se han apoderado de Leod, cerca de Gion y han capturado 700 carros de asalto completamente nuevos.

En Alsacia y Loreña prosigue la limpieza de la línea Maginot, donde el enemigo se defiende aún con tenacidad. En algunos puntos al Norte de Lorena, los restos del ejército enemigo cercado han sido dieccionados en diversos lugares por los ataques de nuestras tropas. Grupos de soldados enemigos resisten todavía en la parte occidental de los Vosgos.

Ha caído en nuestras manos el Harmanwerklerhoff, que durante la Gran Guerra fué jefe de encarnizados combates. El ejército aéreo prosiguió ayer sus ataques contra las carreteras de retirada del enemigo. Delante del bosque de Baidinard, nuestros aparatos de bombardero en picado pusieron fuera de combate una nueva serie de obras fortificadas de la línea Maginot y contrubuyeron así a romper la resistencia enemiga.

En los combates de Alsacia, que dieron por resultado la toma de Strasburgo y Colmar, así como la rotura de la Puerta de Borgoña, nuestras tropas de tierra fueron asistidas de un modo experimentalmente eficaz por los grupos de artillería antiaérea, sencillos contra objetivos terrestres. Escuadrillas de combate y de bombardeo en picado atacaron ayer los buques enemigos que se encontraban ante La Rochelle y en la desembocadura del Gironda, y hundieron un transporte de 10.000 toneladas así como un buque auxiliar de guerra de 4.000 toneladas.

Durante la pasada noche los aviones alemanes realizaron numerosos vuelos sobre Alemania septentrional y occidental, para seguir lanzando bombas contra objetivos no militares. Los daños materiales han sido insignificantes, pero en cambio resultaron heridas varias personas de a población civil. El enemigo perdió ayer seis aparatos, cuatro de los cuales fueron destruidos por la defensa contra aereo-

naves. No han regresado dos aviones alemanes.

Nuestras fuerzas submarinas anuncian el torpedeamiento de cuatro buques mercantes ingleses, entre ellos un petrolero de 11.000 toneladas.

En la penetración efectuada a través de las fortificaciones blindadas y reducidos de cemento armado, enemigos nuestra infantería y nuestros ingenieros han realizado magníficas proezas frente a un adversario potente. La Historia reconocerá estas glorias de las tropas alemanas. En los encarnizados combates recientes se han distinguido por su valor y sangre fría varios jefes y oficiales del Ejército del Reich.—(EFE).

ROMA 21.—Comunicado de guerra: Durante la noche pasada fueron nuevamente bombardeadas por nuestros aviones las bases navales de Bizerta y Malia. El bombardeo intenso y preciso, alcanzó los objetivos más importantes. Aparte de estas operaciones, la aviación de reconocimiento italiana voló constantemente sobre las bases aeronavales de Mediterráneo.

En África del Norte siguen desarrollándose normalmente las operaciones en la frontera oriental. El enemigo ha perdido hasta ahora más de diez aviones y ochenta carros de asalto.

Anoche nuestros aparatos llevaron a cabo un violento bombardeo contra la base aérea de Matruh, donde causaron daños considerables y grandes incendios.

En África Oriental fueron derribados dos aviones ingleses que realizaron una incursión sin resultado sobre la nueva base de Jabe.

El enemigo ha reducido considerablemente sus incursiones sobre el territorio italiano. Ayer sólo cayó una bomba en pleno campo, cerca de Imperia.—(EFE).

BURDEOS, 21.—Comunicado francés de la noche: "Nuestras tropas, formadas en un vasto cuadro, sostienen fuertemente la lucha en los Vosgos, rechazando repetidos asaltos enemigos y contrataca-

BERLIN, 21.—Se anuncia que los plenipotenciarios franceses que habían recibido las condiciones de armisticio abandonaron Compiègne a las once de la noche, con destino a Burdeos.